

「JENESYS2021」第1次日本香港高中生线上交流

1. 线上交流概要

【目的】本交流是由于新冠疫情无法实施面对面交流的情况下，日本和香港高中生开展的线上交流活动，旨在通过高中生们发挥其独特的视角和感性，介绍各自国家和地区以及学校生活，分组讨论等活动加深相互理解并促进友好关系。

【参加者】香港：保良局罗杰承（一九八三）中学的高中生等 20 名

日本：熊本县立天草工业高中的高中生 19 名

【日程】

日期 地点	内容	参加者的提问・反应（参加者的实际人数）
第1次 12月9日 熊本县	【说明会】 ・ Zoom 的主要操作及注意事项 ・ 宗旨介绍 ・ 交流当天的流程、注意事项 ・ 分会议室体验、自我介绍	虽然自我介绍未能在学生之间很顺利地进行，但有不少学生都能汲取此时的教训，为正式交流时能够更积极地发言而付出努力，可谓是一个良好的预先练习。
第2次 12月16日 熊本县	【学校交流】 ①香港高中生代表致辞 ②日本高中生代表致辞 ③介绍香港及香港高中的学校生活 ④介绍熊本县及天草工业高中的学校生活 ⑤介绍香港学校的课外活动 ⑥介绍日本高中的课外活动 ⑦小组交流 日本高中生和香港高中生分为6组，就学校生活以及课外活动等主题进行发表。自由交流。	日本文化社团成员的香港高中生在演讲资料和小组交流的交谈中积极使用了日语。 令人印象深刻的是日本的高中生虽然有些紧张和吃力，但仍把这当成用英语交流的宝贵机会，尽力尝试在各个场景中都使用英语来表达。 通过视频介绍高中生活，让双方都充满了身临现场的感觉，以独特的方式介绍了不同国家的差异，以及六年一贯制完全中学与工业高中的校色的差异，凭借充满新鲜感的惊讶勾起了彼此的兴趣。 在小组交流时，有不少小组都遇到了不知道如何开启话头、由谁破冰发言、在沉默中开场等状况，但香港的高中生们轻松爽快地开启话题，认真倾听对方的发言，消除了日本高中生的紧张，让大家感受到了心意相通的快乐。 （参加者：港方 20 名、日方 19 名）

2. 照片

	
2021 年 12 月 16 日【日本高中生代表致辞】 “I love you all” 学生会长开朗地向大家打招呼	2021 年 12 月 16 日【介绍香港的课外活动】 香港高中生在钢琴伴奏下激情演唱日语歌
	
2021 年 12 月 16 日【小组交流】 虽然隔着屏幕，但大家一起来拍合照吧	2021 年 12 月 16 日【结束】 在热烈的拍手、挥手以及口罩下的笑脸中闭会

3. 香港高中生感想（摘选）

◆ 保良局罗杰承（一九八三）中学 高中生

在這次交流中令我更加了解日本學生他們的校園生活等，但對我來講最大的收穫便是可認識到來自日本的朋友！

◆ 保良局罗杰承（一九八三）中学 高中生

知道了日本的工業學校和香港的不一樣，日本是有相關科目的體驗。也知道了學習方式不一樣，日本大部分是體驗，以香港則是書本上為主。雖然也有體驗，但感覺日本的比較有趣。交流時間可以長一些。

◆ 保良局罗杰承（一九八三）中学 高中生

學到日本高中和香港學校的文化差異 例如有很多活動 又有大型活動 表演 學校又大有不同的課外活動 kendo 那些我休想參加 所以這次交流真的獲益良多。

◆ **保良局罗杰承（一九八三）中学 高中生**

體驗了和日本高中生對話 第一次了解到他們的實際高中生活和動漫這種裏面介紹的不同。

◆ **保良局罗杰承（一九八三）中学 高中生**

在這次的與日方學校交流不僅僅對日本學校的活動，制度等有所認識更讓我在小組交流中能與在校學生進行小組交流。在交流過程當中除了進行普通的交談以外更交換了 SNS 等讓我們能有進一步的交流促進雙方的認識。在準備交流的時候也為了能更好與日本學生溝通，特意事先找了在不同時候或者我們感興趣的話題的日語，在製作學校活動影片當中，我也學會新的技能，與同學共同合作完成影片，非常滿足。

4. 日本高中生感想（摘选）

◆ **熊本县立天草工业高中 高中生**

我是第一次在线上与外国高中生进行交流。我成功地用英语向香港的高中生们传达了熊本和天草的魅力。在老师们的协助下我认真练习，终于完成了一场能被香港的高中生们理解的好演讲。在小组交流时，起先我很担心会不会冷场，能不能顺利地交流，但香港的同学们很认真地回答了我们的问题，也向我们介绍了很多香港的学校生活、社团活动还有节庆活动，实在太好了。我们也通过手势和英语顺利地对方进行了交流，很开心。如果今后还有像这样的交流互动，我还会积极参加的。

◆ **熊本县立天草工业高中 高中生**

不仅要远程对话，而且要和香港的学生们交流，太多的“第一次”让我有些担心，但在介绍彼此的学校和地区的魅力，以及相互提问的过程中，有趣、高兴、感动等诸般正面的情感涌入我的心头。我觉得这是一段很好的经历。最后的分小组进行提问的环节是特别有趣的。虽然要用英语说话有些吃力，但夹杂一些手势，顺利地让对方明白自己的意思时是很高兴的。虽然我没有出过国，但听了大家的发言以后，我知道了很多与日本截然不同的措施和文化，感受到了世界之大。我觉得了解文化的差异有助于拓宽自己的知识领域，让人生变得更加精彩。用英语对话还是存在一定困难，所以我想把英语学好，在将来发挥作用。

◆ **熊本县立天草工业高中 高中生**

香港的高中生们的交流能力真的很强，和他们沟通起来也很轻松。还有他们的日语也说得很好，太厉害了。我有些紧张，所以说说话声音有点小，也不是很清楚，但他们都很认真地听我说话。虽然现在因为疫情不要说出国了，连去县外也困难，在与人交流的机会变少的状况下，能够通过这次的活动和其他国家的人进行交流，真的是非常开心。虽然时间很短，没能提很多问题，但大家通过社交媒体联系在了一起，还遇见了和自己兴趣相同的人，度过了一段愉快的时间。此外，看到各位来自香港的高中生们的模样，我也想和外国朋友建立更多的联系，为此我想先努力把英语学好，顺畅地和更多人交流。

◆ **熊本县立天草工业高中 高中生**

很高兴能够了解到许多关于香港的美食和学校的事情。烧麦和蛋挞感觉真的很好吃呢。我很惊讶香港的学校是 6 年一贯制的，而且几乎每天放学后都要参加补习。此外，香港的同学们为我们演奏了钢琴和吉他，还唱了日语歌，真的太让人感动了。而且里面还有很多歌是我知道的，我真的好高兴。然后大家还分小组，一个一个地进行了自我介绍。虽然一开始我很紧张，但在发言的过程中，我便逐渐放下心来，能够友好地和大家交流了。相互提问和回答的环节非常开心。有一位香港学生说他“很喜欢日本，已经学了三年日语了”，这真是太令人惊讶了。我也想学习广东话等语言，学会用外语交流。这是我第一次和拥有不同文化背景的人交谈，给我留下了宝贵的经历。如果还有这样的机会，我还想参加。

◆ **熊本县立天草工业高中 高中生**

我了解到了在香港的学校，社团活动分为 5 个领域，学生到毕业为止，必须一个一个地完成各领域的社团活动，这让我觉得香港人接受的教育旨在让他们掌握各个方面的知识，属实有些羡慕。每个小组的交流时间有 30 分钟，在交流前我还觉得太长了，但没想到实际开始交流后，30 分钟却是一眨眼就过去了。尤其是不限话题的自由交流环节我还是第一次参加。我学习到了在自我介绍时聊一聊自己的兴趣爱好会是一个很好的开启话题的方法。日本的动漫在香港也很受欢迎，大家聊动漫聊得很热烈。我们还交换了彼此的 IG 账号，在交流会结束后也在聊游戏和动漫，

这是我第一次结交到香港的朋友。将来我打算考国外的大学，届时想交到朋友，学会在没有话题的情况下进行交流很重要。因此我会运用好在此次交流中收获的经验。我期待着有一天能与这次参加交流的朋友们实际见面。

5. 参加者的对外宣传、新闻报道等

日本・香港高校生オンライン交流

投稿日時：2021/12/17 15 作成者2

12月16日（木）に日本・香港高校生オンライン交流が実施されました。コロナ禍で対面での交流が叶わない中、オンラインでお互いの国・地域や学校生活の紹介、ディスカッション等の活動を行いました。香港の食文化や学校の部活動、勉学についてなど興味・関心を抱き、日本でも取り入れたいと思いました。また、私たちに素晴らしい演奏や歌などプレゼントしてくれました。私たちは熊本県の紹介や天草工業の学校生活などをスライドや動画を使って、英語で発表しました。グループ交流では、英語で自己紹介や趣味、特技など自由な話題で楽しく交流することができました。今後も天草工業高等学校では、グローバル社会にも対応できる人材に成長していくためにも、国際交流の機会を増やし、世界の文化や知識・技術を勉強していきます！！



2021年12月17日

（熊本県立天草工業高中 网站）

我们对香港的饮食文化以及学校里的社团活动、学习情况等等很感兴趣，希望日本也能引进采纳。香港学生们还为我们带来了精彩的演奏和歌唱表演。

今后我们天草工业高中，也将以培养能够适应国际社会的人才为目标，增加国际交流的机会，努力学习世界各地的文化，汲取更多的知识和技术！！

实施团体：公益财团法人日中友好会馆